

GÉNESIS 20

DIVISIONES DE PÁRRAFO DE TRADUCCIONES MODERNAS

NASB	NKJV	NRSV	TEV	NJB (sigue al TM)
Traicion de abraham 20:1-7	Abraham y abimelec 20:1-7	Abraham y sara en gerar 20:1-7	Abraham y abimelet 20:1-3 20:4-5 20:6-7	Abraham en gerar 20:1-7
20:8-18	20:8-13 20:14-16 20:17-18	20:8-18	20:8-10 20:11-13 20:14-16 20:17-18	20:8-13 20:14-18

CICLO DE LECTURA TRES (Ver [Seminario de Interpretación Bíblica](#))

SEGÚN EL PROPÓSITO DEL AUTOR ORIGINAL AL NIVEL DE PÁRRAFOS

Este es un comentario-guía de estudio, lo que significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Todos debemos caminar a luz de lo que tenemos. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridad en la interpretación. No debe dejarle esto aun comentarista.

Lea el capítulo de una sentada. Identifique los temas. Compare sus divisiones de temas con las distintas traducciones. La formación de párrafos no es inspirada, pero es la clave para seguir el propósito del autor original, que es la base de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

1. Primer párrafo
2. Segundo párrafo
3. Tercer párrafo
4. Etc.

TRASFONDO

A. Es asombroso, en vista de la promesa del capítulo 18, que Abraham pudiera caer a un nivel tan egoísta y temeroso como lo había hecho en el capítulo 12. Es otro instrumento literario específico para mostrar que la promesa es completamente de Dios y no del hombre.

Solo piense por un momento en todos los problemas relacionados con la promesa a Abraham de un hijo y descendientes.

1. Una esposa estéril.
2. Esposa que tomó Faraón (Génesis 12).
3. Esposa que tomó Abimelec (Génesis 20).
4. El sacrificio de Isaac (Génesis 22).

Abraham tuvo que aferrarse a las promesas de YHWH en medio de una vida de circunstancias incontrolables. ¡Abraham le “creyó” a Dios (Génesis 15:6)!

B. Este capítulo nos revela que hubo muchos hombres justos en Canaán en la época de Abraham.

1. Melquisedec de la ciudad de Salem.

2. Abimelec, el rey de los filisteos.

Esto puede explicar por qué, en la profecía para Abraham en Génesis 15:13-16, el pecado del amorreo (término colectivo para la gente de Canaán) todavía no era completo. ¡Abimelec es visto en este capítulo como superior espiritualmente a Abraham!

C. La necesidad de la oración intercesora de Abraham a YHWH por Abimelec muestra la posición única y privilegiada de Abraham como el escogido de YHWH.

[Tema Especial: Oración de Intercesión](#)

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 20:1-7

1 Y Abraham partió de allí hacia la tierra del Neguev, y se estableció entre Cades y Shur; entonces estuvo por un tiempo en Gerar. 2 Y Abraham dijo de Sara su mujer: Es mi hermana. Entonces Abimelec, rey de Gerar, envió y tomó a Sara. 3 Pero Dios vino a Abimelec en un sueño de noche, y le dijo: He aquí, eres hombre muerto por razón de la mujer que has tomado, pues está casada. 4 Mas Abimelec no se había acercado a ella, y dijo: Señor, ¿destruirás a una nación aunque sea inocente? 5 ¿No me dijo él mismo: "Es mi hermana"? Y ella también dijo: "Es mi hermano." En la integridad de mi corazón y con manos inocentes yo he hecho esto. 6 Entonces Dios le dijo en el sueño: Sí, yo sé que en la integridad de tu corazón has hecho esto; y además, yo te guardé de pecar contra mí; por eso no te dejé que la tocaras. 7 Ahora pues, devuelve la mujer al marido, porque él es profeta y orará por ti, y vivirás. Mas si no la devuelves, sabe que de cierto morirás, tú y todos los tuyos.

20:1 “De allí partió Abraham” Abraham dejó su campamento en el encinar de Mamre (véase 18:1) o Hebrón (véase 13:18). Abraham vivió una vida nómada, al igual que Job (en el mismo marco del tiempo).

▣ **“Neguev”** Esto se refiere al “país del sur” (BDB 616), un semidesierto que abarcaba la ciudad de Beerseba al sur. Esta misma área se menciona en 13:1. Los patriarcas, Abraham e Isaac, pasaron la mayor parte de su tiempo en esta área general.

▣ **“Cades”** Ese oasis también era conocido como Cades-barnea (véase 14:7; 16:14), que está alrededor de 80 kilómetros al sur de Beerseba. Es interesante que el término *Cades* (BDB 873 II, significa “sagrado”) está relacionado con la palabra hebrea “santo”, que es *kadosh* (BDB 871).

▣ **“Shur”** El término (BDB 1004 III) significa “muro”, posiblemente se refiere a la línea de fortalezas egipcias (véase 1 Samuel 15:7; 27:8). Esto se menciona en 16:7 como el lugar donde el ángel de Jehová habló con Agar. No sabemos dónde está ubicado geográficamente, pero obviamente está al sur de Beerseba en el camino a Egipto (véase 18:25).

▣ **“habitó como forastero en Gerar”** Obviamente aquí se registra una migración de dos etapas, porque Gerar está al norte de *Cades*. El PRIMER verbo del verso 1 “habitó” (BDB 652, KB 704) significa literalmente “sacar las estacas de la tienda”, pero este, “habitó” (BDB 157, KB 184), implica una estadía larga (véase 12:10; 21:23-24; 26:3; 32:6; 35:27; 47:4). Esta era un área que posteriormente sería una fortaleza de los filisteos (véase 10:19). Por la historia posterior nos enteramos que estaba cerca de Gaza, una de las cinco ciudades amuralladas más importantes de los filisteos.

20:2 “Es mi hermana” Esto es lo mismo que ocurrió en 12:17-18 con el faraón en Egipto. Le ocurrirá a

Isaac y a Rebeca en 26:1. La única explicación que tenemos en cuanto a esto está en el verso 13, donde parecían ser los procedimientos operativos normales de Abraham y Sara después de haberse ido de Ur de los caldeos. Es bastante posible que verdaderamente fueran medio hermanos (véase verso 12), pero también es posible que Abraham simplemente la adoptó en una ceremonia que conocemos por las Tablillas de Nuzi que describe la cultura hurrita.

Tema Especial: Intentos Satánicos para Frustar la Línea Mesíasica

▣ **“Y Abimelec rey de Gerar envió y tomó a Sara”** ¿Significa esto que Sara todavía era atractiva físicamente? Esto es totalmente posible, con base en 12:14. Algunos dicen que Dios rejuveneció su cuerpo para permitirle concebir y que llegara a ser bella otra vez. Otros comentaristas han asumido que, porque casi tenía noventa años, esto era solamente una manera cultural de sellar un pacto de amistad entre Abraham y Abimelec.

20:3 “Dios vino a Abimelec en sueños” Abimelec (BDB 4) es un título para el líder de un país, como Faraón, César o Zar. Aparentemente significa “el padre es rey” o “el rey es mi padre”. Vemos este nombre general para los reyes de los filisteos que se encuentran en la introducción de Salmos 34.

El hecho de que Dios se le apareciera en un sueño, como lo hizo con Labán en 31:34, muestra algo de esta relación de este hombre con Dios. Esto puede verse específicamente cuando él llama a Dios *Adonai* (verso 4) y muestra que pudo haber tenido cierto entendimiento del Dios del pacto (YHWH), al igual que Melquisedec (Génesis 14), otra persona ajena al pacto.

20:4-6 Vemos aquí la discusión entre Dios y Abimelec, cuando Abimelec le recuerda a Dios que había actuado inocentemente, sin conocer todos los hechos. La metáfora del v. 5, “limpieza de mis manos” (CONSTRUCTO BDB 667 y BDB 496), se refiere a un modismo hebreo de liberalidad, i.e., «nada que esconder». Es paralelo con “en la integridad de mi corazón” (CONSTRUCTO BDB 1070 y BDB 523, cf. 1 Reyes 9:4; Salmos 7:8; 101:2). En el verso 6 Dios dijo que él evitó que pecara (véase 1 Samuel 25:39; Job 33:18; también observe Salmos 19:13).

Esto aparentemente se refiere a alguna clase de enfermedad que le dio a Abimelec y a su familia (Véase versos 17-18; 12:17). Creo que es importante ver que Dios estaba involucrado de manera activa en su mundo con el cuidado de un miembro ajeno al pacto. Esto también puede verse en su trato con Agar e Ismael. Esto podría ser un gran estímulo para todos los seres humanos (véase Ezequiel 18:23, 32; Juan 3:16; Romanos 11:32; 1 Timoteo 2:4; 4:10; Tito 2:11; 2 Pedro 3:9; 1 Juan 2:1; 4:14).

20:4 “Señor, ¿matarás también al inocente?” Esto revela la misma comprensión de la justicia de Dios que tuvo Abraham en 18:23. Aparentemente, el rey vio su muerte como un preludio a la destrucción de toda la tribu (una plaga, véase verso 17). Afirma (con el uso del término “inocente” o “justo”, BDB 843) que no había consumado ningún acto sexual con Sara y que estaba actuando en ignorancia, un pecado no conocido. En este versículo es obvio que el adulterio se consideraba una violación seria de las normas de Dios, incluso en esta etapa temprana de la historia (véase Génesis 12:17-19; 26:7-11) porque afectaba los derechos de herencia.

Tema Especial: La Sexualidad Humana

20:7 Las formas VERBALES son dramáticas en este mensaje que Dios le dio a Abimelec en un sueño.

1. “devuelve la mujer a su marido”, BDB 996, KB 1427, *Hiphil* IMPERATIVO, interesantemente este es el mismo VERBO que se usa muy frecuentemente en el AT para “arrepentirse”.
2. “orará por ti”, BDB 813, DB 933, *Qal* IMPERFECTO (posiblemente usado en SENTIDO JUSIVO). Observe que el perdón de Dios dependió de la oración intercesora de Abraham (muy parecido a Job 42:8). ¡Esto resalta la condición especial de Abraham!
3. “vivirás”, BDB 310, KB 309, *Qal* IMPERATIVO.
4. “si no la devolvieres”, *Hiphil* PARTICIPIO (véase #1).

5. “sabe”, BDB 393, KB 390, *Qal* IMPERATIVO.
6. “de cierto morirás”, el INFINITIVO ABSOLUTO y VERBO IMPERFECTO de la misma raíz (BDB 559, DB 562) denotan intensidad. El pecado se asocia con la “muerte” (2:17; Éxodo 10:17; Números 18:22).

▣ **“es profeta”** Este es el primer uso de este término en la Biblia y la única vez que aparece en Génesis. El término “profeta” (BDB 611) se refiere a alguien que recibe y da revelación de Dios (véase Números 12:6). Sin embargo, en este contexto parece estar relacionado con la oración intercesora (véase versos 7, 17). Esto es posible debido a otras referencias bíblicas (véase 1 Samuel 7:5, 12:19, 23; Job 42:8; Jeremías 7:16; 11:14; 14:11; 27:18). Algunos dicen que se refiere a la transmisión de la revelación de Dios a sus hijos (véase 18:19).

[Tema Especial: La Profecía en el AT](#)

▣ **“tú, y todos los tuyos”** Otra vez tenemos el énfasis en la corporalidad, que es tan común en el AT (véase 17:27; 19:12). Realmente no vemos algún elemento individual hasta Ezequiel 18 y Jeremías 31:31-34, que distinguirá al Nuevo Pacto.

NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 20:8-18

8 Abimelec se levantó muy de mañana, llamó a todos sus siervos y relató todas estas cosas a oídos de ellos; y los hombres se atemorizaron en gran manera. 9 Entonces Abimelec llamó a Abraham, y le dijo: ¿Qué nos has hecho? ¿Y en qué he pecado contra ti, para que hayas traído sobre mí y sobre mi reino un pecado tan grande? Me has hecho cosas que no se deben hacer. 10 Y Abimelec añadió a Abraham: ¿Qué has hallado para que hayas hecho esto? 11 Y Abraham respondió: Porque me dije: Sin duda no hay temor de Dios en este lugar, y me matarán por causa de mi mujer. 12 Además, en realidad es mi hermana, hija de mi padre, pero no hija de mi madre; y vino a ser mi mujer. 13 Y sucedió que cuando Dios me hizo salir errante de la casa de mi padre, yo le dije a ella: "Este es el favor que me harás: a cualquier lugar que vayamos, dirás de mí: 'Es mi hermano.'" 14 Entonces Abimelec tomó ovejas y vacas, siervos y siervas, y se los dio a Abraham, y le devolvió a Sara su mujer. 15 Y dijo Abimelec: He aquí, mi tierra está delante de ti; habitad donde quieras. 16 Y a Sara le dijo: Mira, he dado a tu hermano mil piezas de plata; he aquí, estas tu vindicación delante de todos los que están contigo, y ante todos, quedas vindicada. 17 Abraham oró a Dios, y Dios sanó a Abimelec, a su mujer y a sus siervas; y tuvieron hijos. 18 Porque el SEÑOR había cerrado completamente toda matriz en la casa de Abimelec por causa de Sara, mujer de Abraham.

20:8 “se levantó de mañana” Este es un modismo hebreo de la urgencia e inmediatez (véase 21:14; 22:3) para responder a la voluntad expresa de Dios.

▣ **“y temieron los hombres en gran manera”** En los versos 4-6 no solo se ve la fe de Abimelec, también se expresa la fe de toda la familia en este versículo. Hace que la declaración de Abraham del versículo 11 sea irónica.

[Tema Especial: Temor \(AT\)](#)

20:9-10 A través de una serie de tres preguntas, Abimelec realmente muestra la actividad inapropiada de Abraham, como lo había hecho Faraón antes en el capítulo 12.

20:10 “pensabas” Algunos ven esto como una visión profética, pero la mayoría de eruditos dicen que significa: “¿Con qué te has topado en el pasado que te haya hecho actuar de esta manera?”

20:11-12 Abraham da tres explicaciones en cuanto a por qué actuó como lo había hecho. Las tres

parecen más bien inapropiadas. El temor o la muerte también se registran en 12:12, y con Isaac en 26:7.

Tema Especial: Sarai/Sara

20:13 “Y cuando Dios me hizo salir errante” En español casi parece que está implicando que el hecho de que actuara así es culpa de Dios. Nos recuerda de cómo Adán culpó a Dios (véase Génesis 3:12). Sin embargo, es incierto que podamos entenderlo de esta manera. Lo que es cierto es que el nombre *Elohim*, que se usa aquí, es seguido del VERBO en PLURAL (BDB 1073, KB 1766, *Hiphil PERFECTO PLURAL*), que es bastante inusual cuando se refiere al Dios monoteísta de Israel. Algunos dicen que está bajando al nivel politeísta de Abimelec (S. R. Driver). Sin embargo, Abimelec parece ser también conocedor del único Dios verdadero. Los rabinos dicen que este PLURAL, aunque es extraño, no es raro cuando se refiere a Dios (véase 1:26; 11:7; 35:7; 2 Samuel 7:23). La iglesia frecuentemente interpreta estos PLURALES del AT como una forma incipiente de la doctrina de la Trinidad.

Tema Especial: La Trinidad

▣ **“Ésta es la merced que tú harás conmigo, que en todos los lugares adonde lleguemos”** Esto parece mostrar que Abraham y Sara habían hecho un acuerdo en cuanto a esta treta de hermano y hermana desde el tiempo que salieron de Ur de los caldeos.

Tema Especial: La Misericordia

20:14 Esto repite exactamente lo que Faraón hizo por Abraham en 12:16.

Estos dobles son los que han hecho que los eruditos modernos occidentales cuestionen que el Pentateuco sea de un solo autor. Los nombres distintos de Dios y estos dobles los hicieron formular teorías en cuanto a varios autores/editores (véase la discusión de esto del Dr. Utley en la introducción [Autoría] de este comentario en Génesis 1-11, disponible gratuitamente en línea en www.freebiblecommentary.org). También observe una buena discusión breve en *Dichos difíciles en la Biblia*, páginas 118-120

Tema Especial: Crítica de las Fuentes del Pentateuco

20:16 “mil monedas de plata” La mayoría de traducciones asumen que el término “siclo” debería aparecer aquí, porque era el término normal para “peso de metal valioso” en el Antiguo Cercano Oriente (véase el [Tema Especial: Pesos y Volúmenes del ACO](#) y [Tema Especial: Saber/Conocer](#)). Hay varios otros textos donde se asume pero no se afirma (véase Génesis 37:28; Jueces 17:2, 3, 4, 10).

▣

NASB, NKJV	“tu justicia”
NRSV	“exoneración”
TEV	“que es inocente”
NJB	“que ha sido completamente vindicada”

Es incierto si Abimelec dio dos regalos separados, uno a Abraham (verso 14) y uno a Sara (verso 16), o si simplemente un regalo, cuyo valor monetario se registra en este versículo. Personalmente creo que hay dos regalos separados. La frase, “esta es tu vindicación” literalmente es “para ti un velo para los ojos” (CONSTRUCTO BDB 492 y 744), que es un modismo hebreo para mostrar que Sara era completamente inocente y que fue compensada por la vergüenza.

20:17 “Dios sanó a Abimelec” No sabemos cuál fue la enfermedad exacta que le sobrevino a Abimelec y a su familia, pero hizo que el nacimiento de niños fuera imposible. Aparentemente, esta fue una manera

en la que Dios evitó que Abimelec tuviera relaciones con Sara. También, en los versos 17 y 18, vemos que la esterilidad era considerada una maldición divina. Esta es una razón por la que Abraham pasó por un tiempo muy difícil para creer las palabras de gracia de Dios cuando Sara era estéril.

20:18 “Jehová había cerrado completamente toda matriz de la casa de Abimelec” Este es el INFINITIVO ABSOLUTO y VERBO PERFECTO de la misma raíz (BDB 783 y 870), que intensifica la acción del VERBO.

Esta cláusula es el único lugar del capítulo 20 donde se usa el nombre del pacto de Dios, YHWH. En contexto (verso 17) es paralelo con *Elohim*. El Pentateuco Samaritano y algunos manuscritos de la LXX tienen *Elohim*.

PREGUNTAS DE DISCUSIÓN

Este es un comentario-guía de estudio, lo que significa que usted responsable de su propia interpretación de la Biblia. Todos tenemos que caminar a la luz de lo que tenemos. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridad en la interpretación. No debe cederle esto a un comentarista.

Estas preguntas de discusión se proporcionan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención invitar a la reflexión, no son definitivas.

1. ¿Por qué Abraham presenta a Sara como su hermana?
2. ¿Cómo explica que esto se haga dos veces a Sara y una vez a Rebeca?
3. ¿Por qué la protección de Sara es tan importante teológicamente?